

COMPANY PROFILE

Sutter, founded in Switzerland in 1858, is a multinational organisation with an Italian heart and the Swiss precision. For over 5 generations, it has manufactured and marketed products for the cleaning and the hygiene in households and professional environments.

The headquarters and the main production unit are located in Italy, in Borghetto Borbera, in the province of Alessandria. A strategic place between Turin, Milan and Genoa.

From an operational point of view, the company is structured in two business units:



The **Consumer Business Unit**, known for its Emulsio brand, operates in the mass consumer market. It is geared towards consumers who regularly use the large-scale retail stores, specialised stores and retail dealers providing rapid and effective solutions to every day housecleaning issues.



The **Professional Business Unit**, known for its Sutter Professional brand, sells products for professional cleaning through a vast network of distributors. It operates in Spain, Portugal, France, Argentina, Chile and Brazil with its own subsidiaries and in other countries through agreements with local distributors. It is geared towards the users specialised in hotels, restaurants, canteens, offices, schools, supermarkets, hospitals, laundries and industries cleaning.



Sutter, fondée en Suisse en 1858, c'est une multinationale à l'âme italienne et à la précision suisse. Depuis plus de 5 générations, elle fabrique et commercialise des produits de nettoyage et d'hygiène destinés au secteur domestique et au secteur professionnel.

Le siège et le site principal de production se trouvent en Italie, à Borghetto Borbera, dans la province d'Alessandria. Un emplacement stratégique entre Turin, Milan et Gênes.

Du point de vue opérationnel, l'entreprise s'articule autour de deux unités:



La **Business Unit Consumer**, connue sous la marque Emulsio, opère sur le marché de la grande consommation. Elle s'adresse au consommateur final qui se sert généralement dans les points de vente de la grande distribution, dans les magasins spécialisés dans les produits d'hygiène et d'entretien et chez les détaillants, offrant des solutions rapides et efficaces pour les problèmes de nettoyage domestique quotidien.



La **Business Unit Professional**, connue sous la marque Sutter Professional, elle commercialise des produits destinés au secteur du nettoyage professionnel, à travers un réseau ramifié de distributeurs. Elle est présente en Espagne, au Portugal, en France, en Argentine, au Chili et au Brésil à travers ses filiales et dans d'autres Pays grâce à des accords avec des distributeurs locaux. Elle s'adresse à des utilisateurs spécialisés dans le nettoyage des hôtels, restaurants, collectivités, bureaux, écoles, grandes surfaces, hôpitaux, laveries, industries.



COMPANY PROFILE



Sutter, die in der Schweiz 1858 gegründet wurde, ist ein multinationales Unternehmen mit italienischem Herz und Schweizer Präzision. Seit mehr als 5 Generationen produziert Sutter Reinigungs- und Hygieneprodukte fuer den Haushalts- und den gewerblichen Bereich.

Der Hauptsitz und die Produktion befinden sich in Italien in Borghetto Borbera, in der Provinz Alessandria.

Vom betrieblichen Gesichtspunkt aus ist das Unternehmen in zwei Geschäftsbereichen unterteilt:



Der Geschäftsbereich Consumer, bekannt durch die Marke Emulsio ist im Verbrauchsgütermarkt tätig. Er wendet sich an die Endverbraucher, die üblicherweise die Verkaufspunkte der Kaufhäuser, Spezialgeschäfte für Haushalts- und Toiletteartikel und Einzelhändler aufsuchen. Er liefert rasche und wirksame Lösungen für die alltäglichen Probleme der Haushaltsreinigung.



Der Geschäftsbereich Professional, bekannt durch die Marke Sutter Professional, vertreibt über ein kapillares Vertriebsnetz Produkte für den Bereich der professionellen Reinigung. Er ist in Spanien, Portugal, Frankreich, Argentinien, Chile und Brasilien mit eigenen Niederlassungen vertreten und in anderen Ländern wurden Vereinbarungen mit lokalen Händlern getroffen. Der Bereich wendet sich an Abnehmer, die auf die Reinigung von Hotels, Restaurants, Kantinen, Büros, Schulen, Supermärkten, Krankenhäuser, Industriewäschereien, Industrieanlagen usw. spezialisiert sind.



PRODUCTS RANGE

ANTI-STATICS

- ANTI-STATIC RANGE
- ANTI-STATIC RANGE SPECIALITIES

FLOOR DETERGENTS

- FLOOR DETERGENTS (EASY DOSING BOTTLE)
- READY TO USE DETERGENT

FLOOR CARE

- FLOOR WAXES
- PREMIUM QUALITY WAXES
- WASH&WAX
- WAX RANGE SPECIALTIES
- WOOD FLOOR CARE

ECO-FRIENDLY DETERGENTS & REFILL

SMALL SURFACES CLEANING & CARE

OVENS, GRILL AND BARBECUE CLEANING

WOODEN SMALL SURFACES MAINTENANCE

LEATHER CARE

LAUNDRY

- DETERGENTS
- FABRICS SOFTENERS
- IRON STARCH

ODOUR STOP AIR FRESHENERS

METALS POLISHES

SHOE CARE

PROFESSIONAL SPECIALTIES

HOME AND PET CARE

- FLOORS DETERGENTS
- AIR FRESHENERS & SPECIALITIES



Sutter

MANGIA POLVERE is the effective and fast solution to remove dust from any domestic surface. Enriched in anti-static agents, stops the dust on the cloth (without dispersing it into the air) and makes the surfaces repellent to the dust for many days. Its exclusive formula removes dust allergens (also those due to pets) which can cause unpleasant allergies.

NO GAS
ECO-FRIENDLY**



MANGIAPOLVERE NATURALE

Anti-static dust remover
with natural origin ingredients

Dépoussiérant antistatique à base d'ingrédients
d'origine naturelle

Antistatik Spray mit Inhaltsstoffen
aus pflanzlicher Ursprung



MANGIAPOLVERE - MODERN SURFACE

Scented anti-static
dust remover

Dépoussiérant
antistatique parfumé

Antistatik Spray
mit Duftnoten

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).

Nichel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

**Compressed-air system without hydrocarbons. No dangerous gases, environment-friendly.



EMULSIO NATURALE MANGIAPOLVERE

Special formula with natural origin ingredients and allergen-free perfumes (Reg. 648/2004/CE), nickel-free (<0,1 ppm) and dermatologically tested, making it ideal even for the most sensitive people. Furthermore the ingredients are biodegradable (according to 648/2004/EC Regulation). Fresh fragrance.



HOW TO USE

Shake before use. HOLD THE AEROSOL CAN UPRIGHT, spray it at a distance of 20 cm, directly onto a soft cloth and dust the surface. DO NOT ROTATE THE CAP.

TECHNICAL DATA

Packaging: 300 ml
Product Code 0297113
EAN Code 8001990029714
Pcs per case 12
Pallet 21x6



MANGIAPOLVERE (MODERN SURFACES)

Suitable for furniture, auto interiors, TV/PC/HI-FI, plastic surfaces, glass surfaces. Leaves a pleasant fragrance.



Shake before use. HOLD THE AEROSOL CAN UPRIGHT, spray it at a distance of 15 cm, directly onto a soft cloth and dust the surface. DO NOT ROTATE THE CAP.

Magnolia e Gelsomino Packaging: 300 ml

Product Code 0486113
EAN Code 8001990048616
Pcs per case 12
Pallet 21x6

Vaniglia e Té bianco Packaging: 300 ml

Product Code 0266113
EAN Code 8001990048630
Pcs per case 12
Pallet 21x6

Fresco profumo Packaging: 300 ml

Product Code 0486213
EAN Code 8001990048623
Pcs per case 12
Pallet 21x6

MANGIA POLVERE is the effective and fast solution to remove dust from any domestic surface. Enriched in anti-static agents, stops the dust on the cloth (without dispersing it into the air) and makes the surfaces repellent to the dust for many days. Its exclusive formula removes dust allergens (also those due to pets) which can cause unpleasant allergies.

NO GAS
ECO-FRIENDLY*



MANGIAPOLVERE CERA D'API

Anti-static dust remover
(with bees wax)

Dépoussierant antistatique
(à la cire d'abeille)

Antistatik Spray
mit Bienenwachs

MANGIAPOLVERE ARGAN E MANDORLA DOLCE

Anti-static dust remover
(Argan and Sweet Almond fragrance)

Dépoussierant antistatique
(Parfum d'argan et amandes douces)

Antistatik Spray
(Argan- und Süßmandelduft)

MANGIAPOLVERE PATCHOULI E FIORI D'ARANCIO

Anti-static dust remover
(Patchouli and Orange blossom fragrance)

Dépoussierant antistatique
(Parfum de patchouli et amandes douces)

Antistatik Spray
(Patchouli- und Süßmandelduft)



MANGIA POLVERE CERA D'API

Rich in beeswax, nourishes, cares for and protects wooden furniture while preserving its natural beauty. Suitable for wooden furniture, doors, doorjambs.



HOW TO USE

Shake before use. HOLD THE AEROSOL CAN UPRIGHT, spray it at a distance of 15 cm, directly onto a soft cloth and dust the surface. DO NOT ROTATE THE CAP.

TECHNICAL DATA

Cera d'Api
Packaging: 300 ml
Product Code 0486013
EAN Code 8001990048609
Pcs per case 12
Pallet 21x6



MANGIA POLVERE (WOODEN SURFACES)

Its fine formula cleans and polishes wooden furniture while preserving their natural beauty.

Suitable for wooden furniture, doors, doorjambs.



Shake before use. HOLD THE AEROSOL CAN UPRIGHT, spray it at a distance of 15 cm, directly onto a soft cloth and dust the surface. DO NOT ROTATE THE CAP.

Argan e Mandorla dolce
Packaging: 300 ml
Product Code 0486813
EAN Code 8001990048685
Pcs per case 12
Pallet 21x6
Patchouli e Fiori d'arancio
Packaging: 300 ml
Product Code 0486913
EAN Code 8001990048692
Pcs per case 12
Pallet 21x6



MANGIAPOLVERE TRIGGER

Anti-static dust remover for wooden surfaces

Dépoussiérant antistatique
pour surfaces en bois

Antistatik Spray für Holzoberflächen



MANGIAPOLVERE PAVIMENTI

Anti-static floor dust remover

Dépoussiérant antistatique
pour sols

Antistatisches Staubentferner (Böden)



MANGIAPOLVERE PARQUET

Anti-static wooden floor dust remover

Dépoussiérant antistatique
pour sols en bois

Antistatisches Staubentferner für Holzböden



PANNI PROFUMATI

Scented multi-surface
dust-catcher wipes

Lingettes parfumées attrape
poussière multi surfaces

Parfümierte Staubmagnet Tücher



PANNI LEGNO E PARQUET

Dust-catcher wipes for parquet
and wooden surfaces

Lingettes attrape poussière pour
parquets et surfaces en bois

Staubmagnet Tücher für Holz und Parkett



PANNO MANGIAPOLVERE MICROFIBRA

Microfibre cloth

Chiffon en microfibre

Microfaser Tuch

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).

Nickel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

**Compressed-air system without hydrocarbons. No dangerous gases, environment-friendly.

HOW TO USE

TECHNICAL DATA



MANGIAPOLVERE TRIGGER

Eliminates dust without releasing it into the air and removes allergens (including those of animal origin) that may cause troublesome allergies. Its anti-static agents leave an invisible barrier on the surface that slows down the formation of dust for days.

Rotate the safety closing device under the nozzle to unblock it. Press the nozzle completely and spray either on a soft cloth or directly on the surface (for surfaces other than those indicated on the bottle, test the product on a hidden area).

Packaging: 350 ml
Product Code 0298113
EAN Code 8001990027048
Pcs per case 12
Pallet 20x3



MANGIAPOLVERE PAVIMENTI

It quickly removes dust (fluff and hairs, but also the dust that causes allergies) from every type of floor. Thanks to its special Luminex formula, it creates a bright film that leaves floors sparkling.

Shake before use. HOLD THE AEROSOL CAN UPRIGHT and spray it at a distance of 15cm. Spray directly onto a soft cloth wrapped around the brush or onto the mop and then clean the floor. For more marked results, spray the product several times while cleaning. DO NOT ROTATE THE CAP.

Packaging: 300 ml
Product Code 0263813
EAN Code 8001990029639
Pcs per case 12
Pallet 21x6



MANGIAPOLVERE PARQUET

It quickly removes dust (fluff and hairs) from the parquet floor and also polishes it. Thanks its precious formula rich in essential Oil of Cedar, it polishes and protects the parquet and leaves a pleasant fragrance.

Shake before use. HOLD THE AEROSOL CAN UPRIGHT and spray it at a distance of 15cm. Spray directly onto a soft cloth wrapped around the brush or onto the mop and then clean the floor. For more marked results, spray the product several times while cleaning. DO NOT ROTATE THE CAP.

Packaging: 300 ml
Product Code 0263913
EAN Code 8001990029646
Pcs per case 12
Pallet 21x6



PANNI PROFUMATI

Special three-dimensional structure to capture dust, hairs, animal fur and other types of dirt, eliminating the allergens that cause allergies. Ideal for every type of floor and surface, they capture more dirt than traditional brushes and can reach into even the most awkward corners. They leave a pleasant fragrance in their room.

To be used with every type of brush designed for this purpose or directly on the surfaces as a normal cloth.

Packaging: 18 pcs
Product Code 0284713
EAN Code 8001990028472
Pcs per case 12
Pallet 6x5



PANNI LEGNO E PARQUET

Special three-dimensional structure captures dust, hairs, animal fur and other types of dirt, eliminating the allergens that cause allergies. The beeswax makes them ideal for protecting and brightening parquet and all wooden surfaces. They capture more dirt than traditional brushes and can reach into even the most awkward corners.

To be used with every type of brush designed for this purpose or directly on the surfaces as a normal cloth.

Packaging: 18 pcs
Product Code 0284613
EAN Code 8001990028465
Pcs per case 12
Pallet 6x5



PANNO MANGIAPOLVERE MICROFIBRA

Suitable for wood, marble, steel, ceramics, plexiglass.

To be used dry to capture dust or wet to clean the surface.

Packaging: 1 pc
Product Code 0297313
EAN Code 8001990029820
Pcs per case 24
Pallet 16x8

FLOOR DETERGENTS (EASY-DOSING BOTTLE) **emulsio**

RAVVIVA is the floors detergent that protects and preserves floors from ageing and renews their shine, leaving a glossy effect. Thanks to its long lasting perfume leaves a pleasant scent in the room. It does not leave streaks and is not sticky. Furthermore, the practical dosing cap allows you to obtain exactly the right dilution and the best possible results without waste.

**NO WASTE WITH
THE SELF-DOSING BOTTLE**

**CONCENTRATED,
NO RINSE FORMULA**



RAVVIVA PAVIMENTI PREGIATI

Natural stones floor detergent
in easy dosing bottle

Détergent pour les sols en pierres naturelles
facile à doser

Bodenreiniger für Natursteinböden
in Easy-dose Flasche

RAVVIVA MARMO

Marble floor detergent
in easy-dosing bottle

Détergents pour les sols en marbre
facile à doser

Bodenreiniger für Marmor
in Easy-dose Flasche

RAVVIVA GRES

Gres floor detergent
in easy - dosing bottle

Détergent pour les sols en gres
facile à doser

Bodenreiniger für Gres
in Easy-dose Flasche



Sutter

FLOOR DETERGENTS (EASY-DOSING BOTTLE) **emulsio**

	HOW TO USE	TECHNICAL DATA
 RAVVIVA PAVIMENTI PREGIATI Neutral formula suitable for natural stones floor. SURFACES: gres, slate, granite, natural stones floors, ceramic tiles. FRAGRANCE: Lavender. NO WASTE WITH THE SELF-DOSING BOTTLE CONCENTRATED, NO RINSE FORMULA LONG LASTING PERFUME	1. Push the bottle to fill in the dosing top of the bottle. Pour two doses into a bucket of water (5 L); 2. Wash the floor using a cloth; 3. Do not rinse. For small surfaces (tiles etc.): pour a few drops on a damp sponge and clean the surface.	Packaging: 750 ml Product Code 0266413 EAN Code 8001990028663 Pcs per case 12 Pallet 10x3
 RAVVIVA MARMO Neutral formula suitable for marble and natural stones floor. SURFACES: marble and natural stones floors, gres, ceramic tiles. FRAGRANCE: Cotton flowers & Lily of Valley. NO WASTE WITH THE SELF-DOSING BOTTLE CONCENTRATED, NO RINSE FORMULA LONG LASTING PERFUME	1. Push the bottle to fill in the dosing top of the bottle. Pour two doses into a bucket of water (5 L); 2. Wash the floor using a cloth; 3. Do not rinse. For small surfaces (tiles etc.): pour a few drops on a damp sponge and clean the surface.	Packaging: 750 ml Product Code 0266513 EAN Code 8001990028694 Pcs per case 12 Pallet 10x3
 RAVVIVA GRES It preserves the grout lines and delays the dirt depositing thanks to a special anti-deposit molecule. SURFACES: porcelain, bright, glazed or opaque stoneware and ceramic tiles. FRAGRANCE: Jasmine&Yklang Ylang. NO WASTE WITH THE SELF-DOSING BOTTLE CONCENTRATED, NO RINSE FORMULA LONG LASTING PERFUME	1. Push the bottle to fill in the dosing top of the bottle. Pour two doses into a bucket of water (5 L); 2. Wash the floor using a cloth; 3. Do not rinse. For small surfaces (tiles etc.): pour a few drops on a damp sponge and clean the surface.	Packaging: 750 ml Product Code 0267013 EAN Code 8001990026706 Pcs per case 12 Pallet 10x3

FLOOR DETERGENTS (EASY-DOSING BOTTLE) **emulsio**

RAVVIVA is the floors detergent that protects and preserves floors from ageing and renews their shine, leaving a glossy effect. Thanks to its long lasting perfume leaves a pleasant scent in the room. It does not leave streaks and is not sticky. Furthermore, the practical dosing cap allows you to obtain exactly the right dilution and the best possible results without waste.

**NO WASTE WITH
THE SELF-DOSING BOTTLE**

**CONCENTRATED,
NO RINSE FORMULA**

With ingredients of natural origin
Allergen-free*
Nickel free*
Dermatologically tested*
Completely biodegradable*



RAVVIVA PARQUET

Wooden floor detergent
in easy-dosing bottle

Détergent pour les sols
en bois facile à doser

Bodenreiniger für Holzboden
in Easy-dose Flasche

RAVVIVA COTTO

Terracotta floor detergent
in easy-dosing bottle

Détergent pour les sols en terre cuite
facile à doser

Bodenreiniger für Terrakottaboden
in Easy-dose Flasche

RAVVIVA NATURALE

Floor detergents
in easy - dosing bottle

Détergents pour les sols
facile à doser

Bodenreiniger
in Easy-dose Flasche

**LONG LASTING
PERFUME**

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).

Nickel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

Sutter

FLOOR DETERGENTS (EASY-DOSING BOTTLE) **emulsio**



RAVVIVA PARQUET

Special formula with essential Argan oil to preserve wooden surfaces. SURFACES: painted, oiled, waxed parquet. Suitable for small wooden surfaces (doors, skirting, window sills etc..). FRAGRANCE: Argan oil.

NO WASTE WITH
THE SELF-DOSING BOTTLE

CONCENTRATED,
NO RINSE FORMULA



HOW TO USE

1. Push the bottle to fill in the dosing top of the bottle. Pour two doses into a bucket of water (5 L);
2. Wash the floor using a cloth;
3. Do not rinse.

For small surfaces (tiles etc..): pour a few drops on a damp sponge and clean the surface.

TECHNICAL DATA

Packaging: 750 ml
Product Code 0279413
EAN Code 8001990031724
Pcs per case 12
Pallet 10x3



RAVVIVA COTTO

Specific detergent for terracotta floors (traditional and modern ones). Special formula to waterproof the surface preserving the original color of the floor. FRAGRANCE: Orange & almond.

NO WASTE WITH
THE SELF-DOSING BOTTLE

CONCENTRATED,
NO RINSE FORMULA



1. Push the bottle to fill in the dosing top of the bottle. Pour two doses into a bucket of water (5 L);
2. Wash the floor using a cloth;
3. Do not rinse.

For small surfaces (tiles etc..): pour a few drops on a damp sponge and clean the surface.

Packaging: 750 ml

Product Code 0266913
EAN Code 8001990028564
Pcs per case 12
Pallet 10x3



RAVVIVA NATURALE

Neutral formula suitable for all floors. Special formula with natural origin ingredients and allergen-free perfumes (Reg. 648/2004/CE), nickel-free (<0,1 ppm) and dermatologically tested, making it ideal even for the most sensitive people. Furthermore the ingredients are biodegradable (according to 648/2004/EC Regulation). Fresh fragrance.

NO WASTE WITH
THE SELF-DOSING BOTTLE

CONCENTRATED,
NO RINSE FORMULA



1. Push the bottle to fill in the dosing top of the bottle. Pour two doses into a bucket of water (5 L);
2. Wash the floor using a cloth;
3. Do not rinse.

For small surfaces (tiles etc..): pour a few drops on a damp sponge and clean the surface.

Packaging: 750 ml

Product Code 0278413
EAN Code 8001990028649
Pcs per case 12
Pallet 10x3



READY TO USE DETERGENT



Emulsio Naturale Pronto all'uso Parquet is the ready floor detergent with ingredients of natural origin, ideal for gently cleaning parquet floor and all other wooden surfaces (doors, skirting boards, etc.). Thanks to the unique cap, it ensures a perfect distribution on the floor.



NO BUCKET!



PRONTO ALL'USO PARQUET

Ready to use detergent for wooden floors

Nettoyant prêt à l'emploi pour les sols en bois

Gebrauchsfertiges Reinigungsmittel für Holzböden

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).

Nichel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).





PRONTO ALL'USO PARQUET
Suitable for parquet floors and wooden surfaces (doors, skirting boards..). Argan essential oil formula.

HOW TO USE

Pour the product onto the floor and spread evenly using a damp cloth. Do not require rinsing. The product rapidly evaporates and dries. For small surfaces: pour a few drops on a damp sponge and clean the surface without rinsing.

TECHNICAL DATA

Packaging:	1000 ml
Product Code	0283113
EAN Code	8001990028892
Pcs per case	12
Pallet	10x3



FLOOR WAXES

emulsio

Slip resistant UL* classified self-polishing scented waxes, coat the surface with a film that protects the floor from the signs of time, maintaining the natural brightness and making daily cleaning easier.



CERA FACILE

Multi-surface self-polishing wax

Cire multi-surfaces autolustrante

Einfach zu verwendendes Wachs für unterschiedliche Oberflächen

CERA FACILE COTTO

Self-polishing wax for Terracotta floors

Cire autolustrante pour sols en terre cuite

Selbstglänzendes Wachs für Terrakottaböden

CERA FACILE PARQUET

Parquet flooring self-polishing wax

Cire autolustrante pour sols en bois

Selbstglänzendes Wachs für Parkett



*Floor coating and finishing material as to slip resistance only

Sutter

HOW TO USE

TECHNICAL DATA



CERA FACILE

Formula suitable for all floors (marble, granito, painted parquet, terracotta floors). Floral fragrance.



Undiluted use for shining and protecting:

dampen a soft cloth with water and squeeze it carefully. Pour the wax in a bucket, soak the cloth and lightly squeeze it. Wipe in one direction without going twice over the treated areas. Leave to completely dry. Do not polish.

Diluted use for cleaning and brightening:

for long-lasting brightness, pour 4 capfuls (100 ml) into 5 litres of water (half a bucket). Clean with a cloth, do not rinse/polish.

Packaging: 750 ml

Product Code 0290913

EAN Code 8001990029097

Pcs per case 12

Pallet 10x3

Code 0291013

EAN Code 8001990029097

Pcs per case 6

Pallet 21x3



CERA FACILE COTTO

Special formula, purposely designed for terracotta and old bricks. Floral fragrance.



Undiluted use for shining and protecting:

dampen a soft cloth with water and squeeze it carefully. Pour the wax in a bucket, soak the cloth and lightly squeeze it. Wipe in one direction without going twice over the treated areas. Leave to completely dry. Do not polish.

Diluted use for cleaning and brightening:

for long-lasting brightness, pour 4 capfuls (100 ml) into 5 litres of water (half a bucket). Clean with a cloth, do not rinse/polish.

Packaging: 750 ml

Product Code 0285413

EAN Code 8001990028540

Pcs per case 12

Pallet 10x3

Product Code 0285813

EAN Code 8001990028540

Pcs per case 6

Pallet 21x3



CERA FACILE PARQUET

Beeswax formula. Do not use for not painted parquet floors. Cedar wood fragrance.



Undiluted use for shining and protecting:

dampen a soft cloth with water and squeeze it carefully. Pour the wax in a bucket, soak the cloth and lightly squeeze it. Wipe in one direction without going twice over the treated areas. Leave to completely dry. Do not polish.

Diluted use for cleaning and brightening:

for long-lasting brightness, pour 4 capfuls (100 ml) into 5 litres of water (half a bucket). Clean with a cloth, do not rinse/polish.

Packaging: 750 ml

Product Code 0291313

EAN Code 8001990029134

Pcs per case 12

Pallet 10x3

Product Code 0291413

EAN Code 8001990029134

Pcs per case 6

Pallet 21x3

Slip resistant UL* classified self-polishing scented waxes, coat the surface with a film that protects the floor from the signs of time, maintaining the natural brightness and making daily cleaning easier.

Multi-surface traditional wax with natural brazilian Carnauba wax extra selection, protects the floor from the signs of time (scratches, stains etc.) maintaining the natural brightness of surfaces.



CERA 6 MESI

Multi-surface long lasting metallised wax
Cire métallisée multi-surfaces longue durée
Langzeitwachs auf Metallbasis
für unterschiedliche Oberflächen

CERA FACILE ROSSA

Red floors self polishing wax
Cire autolustrante sols en carrelage rouge
Selbstpolierendes Wachs für rote
Backsteinböden

CERA SPECCHIO

Multi-surfaces traditional wax
Cire traditionnelle multi-surfaces
Herkömmliches Wachs für
unterschiedliche Oberflächen



HOW TO USE

TECHNICAL DATA



CERA 6 MESI

Special metallised formula.
Floral fragrance.



Undiluted use for shining and protecting:
dampen a soft cloth with water and squeeze it carefully. Pour the wax in a bucket, soak the cloth and lightly squeeze it. Wipe in one direction without going twice over the treated areas. Leave to completely dry. Do not polish.

Diluted use for cleaning and brightening:
for long-lasting brightness, pour 4 capfuls (100 ml) into 5 litres of water (half a bucket). Clean with a cloth, do not rinse/polish.

Packaging: 750 ml

Product Code 0285213

EAN Code 8001990028526

Pcs per case 12

Pallet 10x3

Product Code 0285313

EAN Code 8001990028526

Pcs per case 6

Pallet 21x3



CERA FACILE ROSSA

Red floors self polishing wax with warm colour. Formula with coloured pigments suitable for gres floors, bricks and red tiles. Lavender fragrance.



Pour the wax onto the clean floor and spread immediately and evenly, using a soft damp cloth, without going twice over the treated areas. Do not polish.

Packaging: 750 ml

Product Code 0291513

EAN Code 8001990029158

Pcs per case 6

Pallet 21x3



CERA SPECCHIO

Multi-surface traditional wax with natural brazilian Carnauba wax extra selection. Lavender fragrance.



Pour the wax onto the clean floor and spread immediately and evenly, using a soft damp cloth, without going twice over the treated areas. Polish with a floor polisher or a dry cloth.

Packaging: 750 ml

Product Code 0291113

EAN Code 8001990029110

Pcs per case 12

Pallet 10x3

Product Code 0291213

EAN Code 8001990029110

Pcs per case 6

Pallet 21x3

PREMIUM QUALITY FLOOR WAXES

emulsio

Thanks to its high protection technology, Emulsio Luxe creates a protective film which insulates the floor from damaging agents: staining substances, scratches, water. Thanks to its ultra reflecting metallic formula, it revitalises the surface natural beauty and preserves its colour, ensuring long-lasting brightness.



LUXE MARMO E GRANIGLIA

Highly shiny waxes (marble)

Cire ultra brillante (marbre)

Lannganhaltendes Glanzwachs (Marmor)

LUXE LEGNO E PARQUET

Highly shiny waxes (parquet flooring)

Cire ultra brillante (sols en bois)

Lannganhaltendes Glanzwachs (Parkett)



*Floor coating and finishing material as to slip resistance only

Sutter

HOW TO USE

TECHNICAL DATA



LUXE MARMO E GRANIGLIA

SURFACES: marble and items in stone, travertine and grit.

Fragrance: Lavender.



Dampen a soft cloth with water and squeeze it carefully. Pour the wax in a bucket, soak the cloth and lightly squeeze it. Wipe in one direction without going twice over the treated areas. If necessary pour further wax. Leave to completely dry. Do not polish.

Packaging: 750 ml

Product Code 0430013

EAN Code 8001990043000

Pcs per case 6

Pallet 21x3



LUXE LEGNO E PARQUET

SURFACES: all painted parquet. Suitable for small wooden surfaces (doors etc.).

Fragrance: Lavender



Dampen a soft cloth with water and squeeze it carefully. Pour the wax in a bucket, soak the cloth and lightly squeeze it. Wipe in one direction without going twice over the treated areas. If necessary pour further wax. Leave to completely dry. Do not polish.

Packaging: 750 ml

Product Code 0430213

EAN Code 8001990043024

Pcs per case 6

Pallet 21x3

Emulsio Lavaincera is the self-polishing wash & wax, with long lasting fragrance with active agents, that washes and protects surfaces at the same time, leaving a pleasant scent in your home. Easy to spread and quick to dry, without the need of using a floor polisher. Does not leave marks or sticky effect.



QUICK DRY



LAVAINCERA PROFUMATO

Wash&wax for floors with long-lasting perfume effect

Lave et cire pour sols avec parfum longue durée

Wischpflege für Boden mit langhaltendem Dufteffekt

LAVAINCERA PARQUET

Wash&wax for floors with long-lasting perfume effect (wooden floors)

Lave et cire pour sols avec parfum longue durée (sols en bois)

Wischpflege für Boden mit langhaltendem Dufteffekt (Holzboden)



HOW TO USE

TECHNICAL DATA



LAVAINCERA PROFUMATO

With its special formula rich in natural Carnauba wax is suitable for marble, ceramic, terra cotta floors.



QUICK DRY



Undiluted use to polish: unscrew the cap, pour the product onto the floor and spread evenly using a damp cloth. Leave to completely dry.

Diluted use: unscrew the cap. Dilute 5 caps of the product in half a bucket of water (approx. 5 litres).

Does not require rinsing or the use of a floor polisher. For a brighter shine, wipe the surface with a soft dry cloth.

Packaging: 900 ml

Product Code 0266213

EAN Code 8001990027697

Pcs per case 12

Pallet 10x3



LAVAINCERA PARQUET

Thanks to its special formula with Carnauba wax, rich in essential Oil of Argan and waterproofing agents, protects parquet floors from scratches, abrasions, humidity, stains and water penetration in the joints. Suitable also for terra cotta floors.



QUICK DRY



Undiluted use to polish and protect: unscrew the cap, dampen a soft cloth with water and squeeze it carefully. Pour the product in a bucket, soak the cloth and lightly squeeze it. Wipe in one direction without going twice over the treated areas. Leave to completely dry.

Diluted use: unscrew the cap. Dilute 5 capfuls of the product in half a bucket of water (approx. 5 litres).

Does not require rinsing or the use of a floor polisher. For a brighter shine, wipe the surface with a soft dry cloth.

Packaging: 900 ml

Product Code 0278013

EAN Code 8001990027802

Pcs per case 12

Pallet 10x3



PANNI PAVIMENTI	PANNI PARQUET	PANNO STENDI CERA	CERA A SPECCHIO (spray)	DECERANTE SGRASSANTE
Pre-soaked cloths for floors	Pre-soaked cloths for wooden floors	Rag for wax applying	Multi-surfaces spray wax	Degreasing stripper
Lingettes pré-imprégnées pour sols	Lingettes pré-imprégnées pour sols en bois	Chiffon pour appliquer la cire	Cire spray multi surfaces	Décapant dégraissant
Impregnierte Bodenwischtücher	Imprägnierte Tücher für Holzböden	Polier-Pflegetuch	Sprühwachs für unterschiedliche Oberflächen	Entfettendes Lösungsmittel

TECHNICAL DATA

Packaging: (30x22 cm)	Packaging: (28x22 cm)	Packaging: 1 pc (cm 40x50)	Packaging: 400 ml	Packaging: 750 ml
Product Code 0296013	Product Code 0283913	Product Code 0271413	Product Code 0283013	Product Code 0264013
EAN Code 800199029608	EAN Code 8001990028397	EAN Code 8001990027123	EAN Code 8001990035173	EAN Code 8001990028502
Pcs per case 12	Pcs per case 12	Pcs per case 24	Pcs per case 2x6	Pcs per case 6
Pallet 16x4	Pallet 16x4	Pallet 12x4	Pallet 21x6	Pallet 21x3



Sutter



NO BUCKET!

**NO WASTE WITH
THE SELF-DOSING BOTTLE**

**CONCENTRATED,
NO RINSE FORMULA**

QUICK DRY



PRONTO ALL'USO PARQUET

Ready to use detergent
for wooden floors

Nettoyant prêt à l'emploi
pour les sols en bois

Gebrauchsfertiges
Reinigungsmittel für Holzböden



RAVVIVA PARQUET

Wooden floor detergent
in easy-dosing bottle

Détergent pour le sol
en bois facile à doser

Bodenreiniger für Holzboden
im Easy-dose Flasche



LAVAINCERA PARQUET

Wash&wax for floors with long-lasting
perfume effect (wooden floors)

Lave et cire pour sols avec parfum
longue durée (sols en bois)

Wischpflege für Boden mit
langhaltendem Dufteffekt (Holzboden)



CERA FACILE PARQUET

Parquet flooring
self-polishing wax

Cire autolustrante
pour sols en bois

Selbstglänzendes Wachs
für Parkett

READY TO USE

**LONG LASTING
PERFUME**

**LONG LASTING
FRAGRANCE**

Scented

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).

Nickel free (<0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

**Floor coating and finishing material as to slip resistance only.

HOW TO USE

TECHNICAL DATA



PRONTO ALL'USO PARQUET

Suitable for parquet floors and wooden surfaces (doors, skirting boards...). Argan essential oil formula.

READY TO USE

Pour the product onto the floor and spread evenly using a damp cloth. Do not require rinsing. The product rapidly evaporates and dries. For small surfaces: pour a few drops on a damp sponge and clean the surface without rinsing.

Packaging: 1000 ml

Product Code 0283113

EAN Code 8001990028892

Pcs per case 12

Pallet 10x3



RAVVIVA PARQUET

Special formula with essential Argan oil to preserve wooden surfaces. **SURFACES:** painted, oiled, waxed parquet. Suitable for small wooden surfaces (doors, skirting, window sills etc.). **FRAGRANCE:** Argan oil.

NO WASTE WITH THE SELF-DOSING BOTTLE

CONCENTRATED, NO RINSE FORMULA



1. Push the bottle to fill in the dosing top of the bottle. Pour two doses into a bucket of water (5 L);
2. Wash the floor using a cloth;
3. Do not rinse.

For small surfaces (tiles etc.): pour a few drops on a damp sponge and clean the surface.

Packaging: 750 ml

Product Code 0279413

EAN Code 8001990031724

Pcs per case 12

Pallet 10x3



LAVINCERA PARQUET

Thanks to its special formula with Carnauba wax, rich in essential Oil of Argan and waterproofing agents, protects parquet floors from scratches, abrasions, humidity, stains and water penetration in the joints. Suitable also for terra cotta floors.



QUICK DRY



Undiluted use to polish and protect: unscrew the cap, dampen a soft cloth with water and squeeze it carefully. Pour the product in a bucket, soak the cloth and lightly squeeze it. Wipe in one direction without going twice over the treated areas. Leave to completely dry.

Diluted use: unscrew the cap. Dilute 5 capfuls of the product in half a bucket of water (approx. 5 litres).

Does not require rinsing or the use of a floor polisher. For a brighter shine, wipe the surface with a soft dry cloth.

Packaging: 900 ml

Product Code 0278013

EAN Code 8001990027802

Pcs per case 12

Pallet 10x3



CERA FACILE PARQUET

Beeswax formula. Do not use for not painted parquet floors. Cedar wood fragrance.



Undiluted use for shining and protecting: dampen a soft cloth with water and squeeze it carefully. Pour the wax in a bucket, soak the cloth and lightly squeeze it. Wipe in one direction without going twice over the treated areas. Leave to completely dry. Do not polish.

Diluted use for cleaning and brightening: for long-lasting brightness, pour 4 capfuls (100 ml) into 5 litres of water (half a bucket). Clean with a cloth, do not rinse/polish.

Packaging: 750 ml

Product Code 0291313

EAN Code 8001990029134

Pcs per case 12

Pallet 10x3

Product Code 0291413

EAN Code 8001990029134

Pcs per case 6

Pallet 21x3

ECO-FRIENDLY DETERGENTS & REFILL



Emulsio Naturale Pronto all'uso pavimenti e superfici lavabili is the ready floor detergent with ingredients of natural origin formula, ideal for cleaning and sanitizing floors and washable surfaces in the quickest and most convenient way. With its particular formula, there is no need to rinse, it dries quickly and does not leave streaks. Practical and convenient refillable system.

Once the product Emulsio Naturale Pronto all'uso Pavimenti e superfici lavabili is finished you can refill the empty bottle with the Emulsio Naturale il Salvambiente Pronto all'uso Pavimenti!

il Salvambiente



NO BUCKET!



✓ **SAVE MONEY:**
you can save up to 30% compared to buying a regular Emulsio Naturale bottle!

✓ **LESS WEIGHT:**
without water, your shopping bag is lighter!

✓ **SAVE SPACE:**
no more bottles in the cupboard!

PRONTO ALL'USO PAVIMENTI E SUPERFICI LAVABILI

Ready to use floor and washable surfaces detergent

Nettoyant prêt à l'usage pour sols et surfaces lavables

Gebrauchsfertiges Reinigungsmittel
für alle abwaschbaren Flächen

IL SALVAMBIENTE PRONTO ALL'USO PAVIMENTI

Eco-friendly refill for Emulsio Naturale Pronto all'Uso

Recharge écologique pour Emulsio Naturale Pronto all'Uso

Öko- Nachfüllkartusche für
Emulsio Naturale Pronto all'Uso

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).
Nickel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).



HOW TO USE

TECHNICAL DATA



PRONTO ALL'USO PAVIMENTI E SUPERFICI LAVABILI

Suitable for all floors and washable surfaces (tiles..)

Pour the product onto the floor and spread evenly using a damp cloth. Do not require rinsing. The product rapidly evaporates and dries. For small surfaces: pour a few drops on a damp sponge and clean the surface without rinsing.

Packaging:	1000 ml
Product Code	0297813
EAN Code	8001990029622
Pcs per case	12
Pallet	10x3



IL SALVAMBIENTE PRONTO ALL'USO PAVIMENTI

Specific refill for Pronto all'uso Pavimenti e superfici lavabili

1. Break the refill spout with scissors.
2. Pour the contents into an empty Pronto all'uso 1000 ml bottle.
3. Fill the bottle with water up to 2cm from the top.
4. Screw the nozzle on and shake the bottle.

Packaging:	30 ml
Product Code	0265813
EAN Code	8001990026584
Pcs per case	12
Pallet	32x6



ECO-FRIENDLY DETERGENTS & REFILL



Emulsio Naturale Vetri e Multiuso is the spray mousse that cleans glasses, mirrors and crystals leaving them streak-free and shining. Thanks to the unique nozzle, its mousse form ensures a perfect grasp on the surface and effective dirt removal.

Once the product Emulsio Naturale Vetri e Multiuso is finished you can refill the empty bottle with the Emulsio Naturale ilSalvambiente Vetri e Multiuso!

ilSalvambiente



REFILLABLE
SYSTEM

MAXIMUM EFFECTIVENESS
DOES NOT LEAVE STREAKS

REFILLABLE
SYSTEM



✓ **SAVE MONEY:**
you can save up to 30%
compared to buying a regular
Emulsio Naturale bottle!

✓ **LESS WEIGHT:**
without water,
your shopping bag
is lighter!

✓ **SAVE SPACE:**
no more bottles
in the cupboard!

VETRI E MULTIUSO

Spray mousse cleaner for glasses, mirrors and crystals

Spray mousse pour vitres et miroirs

Schaumspray für Fenster, Spiegel, Kristalle

IL SALVAMBIENTE VETRI E MULTIUSO

Eco-friendly refill for Emulsio Naturale Vetri e Multiuso

Recharge écologique pour Emulsio Naturale Vetri e Multiuso

Öko- Nachfüllkartusche für Emulsio Naturale Vetri e Multiuso

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).
Nickel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

Sutter



VETRI E MULTIUSO

Suitable for glasses, mirrors, crystals, furniture, household appliances and all washable surfaces (for use on wall paper and painted surfaces, test the colour resistance on an inconspicuous area first).

HOW TO USE

1. Turn the distributing part of the trigger to ON position to open.
2. Spray the product straight over the surface and wipe with a dry cloth or paper.
3. Turn the distributing part of the trigger to OFF position to close.

TECHNICAL DATA

Packaging:	500 ml
Product Code	0265013
EAN Code	8001990026508
Pcs per case	12
Pallet	13x7



IL SALVAMBIENTE VETRI E MULTIUSO

30 ml specific refill for
Emulsio Naturale Vetri e Multiuso

1. Break the refill spout with scissors.
2. Pour the contents into an empty Emulsio Naturale Vetri e Multiuso 500 ml trigger.
3. Fill the trigger with water up to 2 cm from the top.
4. Screw the nozzle on and shake the bottle.

Packaging:	30 ml
Product Code	0265313
EAN Code	8001990026539
Pcs per case	12
Pallet	32x6



ECO-FRIENDLY DETERGENTS & REFILL



Emulsio Naturale Sgrassatore Casa e Bucato is the spray mousse degreaser that cleans and degreases, eliminating the most persistent dirt and stains from all washable surfaces. Its mousse form ensures a perfect grasp on the surface and effective dirt removal.

Once the product Emulsio Naturale Sgrassatore Casa e Bucato is finished you can refill the empty bottle with the Emulsio Naturale il Salvambiente Sgrassatore Casa e Bucato!

il Salvambiente



REFILLABLE
SYSTEM

MAXIMUM EFFECTIVENESS,
STRONG AGAINST GREASY DIRT

DELICATE ON FABRICS



✓ **SAVE MONEY:**
you can save up to 30%
compared to buying a regular
Emulsio Naturale bottle!

✓ **LESS WEIGHT:**
without water,
your shopping bag
is lighter!

✓ **SAVE SPACE:**
no more bottles
in the cupboard!

SGRASSATORE CASA E BUCATO

Spray mousse degreaser

Spray mousse dégraissant

Fettlöser Schaumspray

IL SALVAMBIENTE SGRASSATORE CASA E BUCATO

Eco-friendly refill for Emulsio Naturale Sgrassatore e bucato

Recharge écologique pour Emulsio Naturale Sgrassatore e bucato

Öko- Nachfüllkartusche für Emulsio Naturale Sgrassatore e bucato

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).
Nickel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

Sutter



SGRASSATORE CASA E BUCATO

Suitable for ventilation hoods, grills, stoves, barbecues and pans and it is ideal to pre-treat grease and oil stains on fabrics.

HOW TO USE

1. Turn the distributing part of the trigger to ON position to open.
2. Spray and leave to act for a few seconds.
3. Rinse with a damp sponge cloth.
4. For fabrics, spray on the stain, leave on for a few seconds and proceed to normal washing.
5. Turn the distributing part of the trigger to OFF position to close.

Do not leave the product on for too long and do not let it dry on fabrics. Check the resistance of the fabric by applying the product on an inconspicuous area first. DO NOT USE ON: polycarbonates, plexiglass (clear plastic materials in general), wood, aluminium or porous surfaces.

TECHNICAL DATA

Packaging:	500 ml
Product Code	0264913
EAN Code	8001990026492
Pcs per case	12
Pallet	13x7



IL SALVAMBIENTE SGRASSATORE CASA E BUCATO

30 ml specific refill for Emulsio Naturale Sgrassatore e bucato.

1. Break the refill spout with scissors.
2. Pour the contents into an empty Emulsio Naturale Sgrassatore Casa e Bucato 500 ml trigger.
3. Fill the trigger with water up to 2cm from the top.
4. Screw the nozzle on and shake the bottle.

Packaging: 30 ml

Product Code	0265213
EAN Code	8001990026522
Pcs per case	12
Pallet	32x6



ECO-FRIENDLY DETERGENTS & REFILL



Emulsio Naturale Bagno e Doccia removes limescale and, if used every day, prevents limescale and soap buildup. Thanks to the unique nozzle, its mousse form ensures a perfect grasp on the surface and effective dirt removal.

Once the product Emulsio Naturale Bagno e Doccia is finished you can refill the empty bottle with the Emulsio Naturale ilSalvambiente Bagno e Doccia.



REFILLABLE SYSTEM

MAXIMUM EFFECTIVENESS, PREVENTS LIMESCALE

LASTING SHINE



✓ **SAVE MONEY:**
you can save up to 30% compared to buying a regular Emulsio Naturale bottle!

✓ **LESS WEIGHT:**
without water, your shopping bag is lighter!

✓ **SAVE SPACE:**
no more bottles in the cupboard!

BAGNO E DOCCIA ANTICALCARE

Spray mousse descaler

Spray mousse anti-calcaire

Kalklöser Schaum Spray

IL SALVAMBIENTE BAGNO E DOCCIA ANTICALCARE

Eco-friendly refill for Emulsio Naturale Bagno e Doccia

Recharge écologique pour Emulsio Naturale Bagno e Doccia

Öko- Nachfüllkartusche für Emulsio Naturale Bagno e Doccia

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).
Nickel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).





BAGNO E DOCCIA ANTICALCARE

Suitable for shower boxes, taps, bathtubs, tiles and sinks.

HOW TO USE

1. Turn the distributing part of the trigger to ON position to open.
2. Spray directly onto the surface to clean and leave to act.
3. Rub and rinse.
4. Turn the distributing part of the trigger to OFF position to close.

Do not leave the product on for more than 10 minutes. DO NOT USE ON: marble, natural stone, old cast iron bathtubs or damaged enamel. When in doubt, test on a small area. Do not blend with bleach to avoid gas formation.

TECHNICAL DATA

Packaging:	500 ml
Product Code	0265113
EAN Code	8001990026515
Pcs per case	12
Pallet	13x7



IL SALVAMBIENTE

BAGNO E DOCCIA ANTICALCARE

30 ml specific refill for Emulsio Naturale Bagno e Doccia

1. Break the refill spout with scissors.
2. Pour the contents into an empty Emulsio Naturale Bagno e Doccia 500 ml trigger.
3. Fill the trigger with water up to 2cm from the top.
4. Screw the nozzle on and shake the bottle.

Packaging:	30 ml
Product Code	0265413
EAN Code	8001990026546
Pcs per case	12
Pallet	32x6



SMALL SURFACES CLEANING & CARE



A product range with ingredients of natural origin, for the cleaning and maintenance of the small surfaces of your home (steel surfaces, marble surfaces, etc.). Their special formula contain allergen-free perfumes* making it ideal even for the most sensitive people.



MARMO E GRANITO

Marble and granite polisher/cleaner

Nettoyant lustrant pour marbre et granit

Glanzpolitur für Marmor und Granit

SPLENDI ACCIAIO E GAS

Steel cleaner

Nettoyant pour acier

Edelstahl Reiniger

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).

Nickel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).





MARMO E GRANITO

Suitable to clean, polish and waterproof marble and granite surfaces. Thanks to its exclusive neutral pH formula, it cleans without ruining the surfaces, and thanks to the waterproof agents it leaves a thin protective coat over the surfaces, preventing the stains.

HOW TO USE

- 1) Put the trigger on ON position.
- 2) Spread the product straight on the surface or on a cloth.
- 3) Rub with a dry and soft cloth till it dries.
- 4) After the use, put the trigger on OFF position and wash it with plenty of water.

TECHNICAL DATA

Packaging: 375 ml
Product Code 0299113
EAN Code 8001990027987
Pcs per case 12
Pallet 12x3



SPLENDI ACCIAIO E GAS

Removes deep-down grease deposited on steel surfaces such as work tops, cooker hoods, taps and saucepans on a daily basis. It also efficiently cleans all types of hot plate (steel, cast iron and brass), giving them a lasting shine.

Spray the product on the surface to be cleaned and spread evenly with a wet cloth. Rinse with care and dry using either a cloth or kitchen paper. How to use on cooking plates: Spray the product directly on the cold plate and rub with a wet cloth, rinse with care and dry. Do not let the product dry out on the surface.

Packaging: 375 ml
Product Code 0294913
EAN Code 8001990029493
Pcs per case 12
Pallet 12x3



OVENS, GRILL & BARBECUE CLEANING



TERGIFORNO it degreases and removes dirt. It is ideal for grills, barbecues, gridirons, oven pans, glasses of fireplaces and stoves. Its exclusive mousse formula ensures perfect adherence to the surfaces and excellent dirt removal without leaving any bad odour.



HOW TO USE

- 1) Turn the trigger to ON.
- 2) Spray on the surface to be cleaned using a wet sponge and rinse.
- 3) OVEN: spray from a distance of 25 cm keeping the bottle in a vertical position. Let the mousse act for 10 minutes (warm oven) or 30 minutes (cold oven) and rinse with a wet sponge. BARBECUE: with the flame off, apply the product on the grill and let it act for 30 minutes. Remove.
- 4) Turn the sprout to OFF.

TECHNICAL DATA

Packaging: 500 ml

Product Code 0268713

EAN Code 8001990027703

Pcs per case 12

Pallet 7x13

TERGIFORNO

Oven cleaner

Nettoyant pour fours

Ofenreiniger

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).
Nickel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).





Sutter

A specific product range for the cleaning and maintenance of small surfaces: an heavy-duty cleaner (Tergi Tutto), wood care products (Splendi Legno and Cura Legno) to nurse the wood surfaces preserving their natural colour and beauty against ageing effects, a glass foaming cleaner (Splendi Vetri) that, with its special foaming formula, is ideal to clean delicate glass surfaces.



SPLENDI VETRI & CRISTALLI	TERGITUTTO	SPLENDILEGNO	CURALEGNO
Glass foaming cleaner	Sanitizing multipurpose degreaser	Polishing cleaner for wood	Nutritive cream for wood
Nettoyant vitres - spray moussant	Dégraissant multi-usages assainissant	Nettoyant lustrant pour bois	Crème nourrissante pour bois
Glasreiniger Schaum Spray	Universal Fettentferner mit hygienischer Wirkung	Glanzpolitur für Holz	Holzschutz-Creme



SPLENDI VETRI & CRISTALLI

No rinse formula, suitable for glass, mirrors, crystal ornaments, chandeliers.

HOW TO USE

GLASS SURFACES AND MIRRORS: Shake before use. Keep the spray straight and spray the product on the surface to be cleaned. Rub with a soft cloth. Do not rinse.

DROP LAMPS and similar items: place some newspapers under the item. Turn the power off. Unscrew the light bulbs and cover the holes used for cable repairs with some film. Spray the product on the parts to be cleaned. Ensure you reach all the surfaces. Allow the product to drip on the lamp surface and on the newspapers thus removing all the dirt. Do not rinse: once all the liquid has dripped, the crystals will be perfectly clean and bright.

TECHNICAL DATA

Packaging: 400 ml
Product Code 0282813
EAN Code 8001990048081
Pcs per case 12
Pallet 21X6



TERGITUTTO

Non-abrasive & no-rinse heavy-duty multipurpose cleaner that, thanks to its exclusive formula, degreases and polishes all washable surfaces in your home with sanitizing effect.

Shake the product before use. Pour a little quantity of the product on a dry cloth and clean the surface until the product has completely evaporated. No need to rinse.

Packaging: 375 ml
Product Code 0262813
EAN Code 8001990029554
Pcs per case 12
Pallet 12x3



SPLENDILEGNO

Ideal for daily cleaning and caring for all wooden surfaces. Essential oil of cedar nourishes and protects wood while leaving a pleasant scent. The exclusive anti-ageing formula preserves its original colour and shine over time.

Rotate on ON position. Shake well before use. Pour a small quantity of product on a soft cloth. Wipe until completely dry. **CAUTION:** do not use on floors and wooden stairs (it might have a slippery effect).

Packaging: 375 ml
Product Code 0279913
EAN Code 8001990027994
Pcs per case 12
Pallet 12x3



CURALEGNO

Thanks to its exclusive formula enriched with bees wax, while it perfectly polishes your valuable wooden furniture,
 Surfaces: antique furniture, modern furniture, wooden frames, doors

1. Shake well before using.
 2. Pour a little quantity of the product on a dry and soft cloth and rub to get the glossy effect.
- Do not use on wooden floors and stairs (could become slippery).

Packaging: 250 ml
Product Code 0283413
EAN Code 8001990047909
Pcs per case 12
Pallet 29x5

NO GAS
ECO-FRIENDLY*



WOODEN SURFACES

MANGIAPOLVERE CERA D'API

Anti-static dust remover
(with bees wax)

Dépoussierant antistatique
(à la cire d'abeille)

Antistatik Spray
mit Bienenwachs

MANGIAPOLVERE ARGAN E MANDORLA DOLCE

Anti-static dust remover
(Argan and Sweet Almond fragrance)

Dépoussierant antistatique
(Parfum d'argan et amandes douces)

Antistatik Spray
(Argan- und Süßmandelduft)

MANGIAPOLVERE PATCHOULI E FIORI D'ARANCIO

Anti-static dust remover
(Patchouli and Orange blossom fragrance)

Dépoussierant antistatique
(Parfum de patchouli et fleurs d'oranger)

Antistatik Spray
(Patchouli- und Apfelsinenblütenduft)



CURALEGNO

Nutritive cream for wood

Crème nourrissante
pour bois

Holzschutz-Creme

SPLENDILEGNO

Polishing cleaner for wood

Nettoyant lustrant
pour bois

Glanzpolitur für Holz

MANGIAPOLVERE TRIGGER

Anti-static dust remover for wooden surfaces

Dépoussierant antistatique
pour surfaces en bois

Antistatik Spray für Holzoberflächen

*Compressed-air system without hydrocarbons. No dangerous gases, environment-friendly.

**Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).

Nickel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

HOW TO USE

TECHNICAL DATA



MANGIA POLVERE CERA D'API

Rich in beeswax, nourishes, cares for and protects wooden furniture while preserving its natural beauty. Suitable for wooden furniture, doors, doorjambs.



Shake before use. HOLD THE AEROSOL CAN UPRIGHT, spray it at a distance of 15 cm, directly onto a soft cloth and dust the surface. DO NOT ROTATE THE CAP.

Cera d'Api
Packaging: 300 ml
Product Code 0486013
EAN Code 8001990048609
Pcs per case 12
Pallet 21x6



MANGIA POLVERE (WOODEN SURFACES)

Its fine formula cleans and polishes wooden furniture while preserving their natural beauty.

Suitable for wooden furniture, doors, doorjambs.



Shake before use. HOLD THE AEROSOL CAN UPRIGHT, spray it at a distance of 15 cm, directly onto a soft cloth and dust the surface. DO NOT ROTATE THE CAP.

Argan e Mandorla dolce
Packaging: 300 ml
Product Code 0486813
EAN Code 8001990048685
Pcs per case 12
Pallet 21x6
Patchouli e Fiori d'arancio
Packaging: 300 ml
Product Code 0486913
EAN Code 8001990048692
Pcs per case 12
Pallet 21x6



SPLENDILEGNO

Ideal for daily cleaning and caring for all wooden surfaces. Essential oil of cedar nourishes and protects wood while leaving a pleasant scent. The exclusive anti-ageing formula preserves its original colour and shine over time.

Rotate on ON position. Shake well before use. Pour a small quantity of product on a soft cloth. Wipe until completely dry. CAUTION: do not use on floors and wooden stairs (it might have a slippery effect).

Packaging: 375 ml
Product Code 0279913
EAN Code 8001990027994
Pcs per case 12
Pallet 12x3



CURALEGNO

Thanks to its exclusive formula enriched with bees wax, while it perfectly polishes your valuable wooden furniture,

Surfaces: antique furniture, modern furniture, wooden frames, doors.

1. Shake well before using.
2. Pour a little quantity of the product on a dry and soft cloth and rub to get the glossy effect.
Do not use on wooden floors and stairs (could become slippery).

Packaging: 250 ml
Product Code 0283413
EAN Code 8001990047909
Pcs per case 12
Pallet 29x5



MANGIAPOLVERE TRIGGER

Eliminates dust without releasing it into the air and removes allergens (including those of animal origin) that may cause troublesome allergies. Its anti-static agents leave an invisible barrier on the surface that slows down the formation of dust for days.

Rotate the safety closing device under the nozzle to unblock it. Press the nozzle completely and spray either on a soft cloth or directly on the surface (for surfaces other than those indicated on the bottle, test the product on a hidden area).

Packaging: 350 ml
Product Code 0298133
EAN Code 8001990027048
Pcs per case 12
Pallet 20x3



RINNOVA PELLE, thanks to its formula containing aloe vera, deeply cleans, nourishes and protects all leather objects whatever their colour, making them soft and glossy again each time.



HOW TO USE

Rotate the nozzle to ON. Spray the product directly either on the surface to be treated or on a soft cloth; rub with cloth until it has completely vaporised.

TECHNICAL DATA

Packaging: 375 ml

Product Code 0299013

EAN Code 8001990028144

Pcs per case 12

Pallet 12x3

RINNOVA PELLE

Leather cleaner

Crème nourrissante pour les cuirs

Reinigung-u. Pflegecreme

*Contains allergen-free perfumes (648/2004/EC regulation).

Nickel free (< 0,1 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).



Sutter

LAUNDRY - DETERGENTS

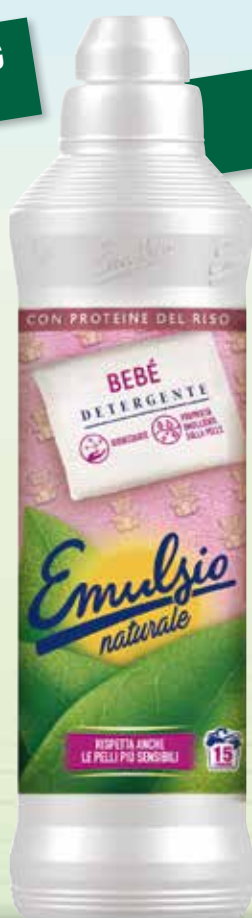
Emulsio
naturale

A range of specific detergents to meet different fabric washing requirements. They are part of **Emulsio Naturale Laundry Line** and are suitable also for the most sensitive skins. This line uses selected ingredients with vegetal origin and used in cosmetics.

**FORMULATED TO RESPECT
THE MOST SENSITIVE SKIN**

With raw materials of natural origin
Dermatologically tested on sensitive skins*
Hypoallergenic*
Paraben free*
Nickel free, cobalt-free
and chromium-free*
Fully biodegradable*

VEGANOK
AZIENDA N. 0624



LANA, CASHMERE E CAPI DELICATI

Laundry detergent
for delicate fabrics

Détergent à lessive
pour textiles délicats

Waschreinigungsmittel
für Feintextilien

BEBÉ

Sanitizing baby
laundry detergent

Détergent hygiénisant
pour le linge du bébé

Waschmittel für die
Babywäsche-Hygenisierung

TESSUTI MODERNI E CAPI SPORTIVI

Sanitizing laundry detergent
for synthetic fabrics

Détergent hygiénisant
pour textiles synthétiques

Waschmittel für die Hygenisierung
synthetischer Textilien

LAVATRICE E A MANO

Laundry detergent
for handwashing

Détergent à lessive
pour le lavage à la main

Handwaschreinigungsmittel

*Nickel free, cobalt-free and chromium-free (< 0.01 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

Sutter

HOW TO USE

TECHNICAL DATA



LANA, CASHMERE & CAPI DELICATI

With oat proteins, it cares for the most delicate fabrics like cashmere, alpaca wool, angora, silk and satin.

Its exclusive formula helps to prevent felting and pilling, preserving fibre elasticity.

Dosing according to the level of dirt and water hardness. Effective also at low temperatures. Always check the label before washing the clothes.

Packaging: 750 ml
Product Code 0268813
EAN Code 8001990026881
Pcs per case 12
Pallet 12x3



BEBÉ

Detergent with sanitising action, ideal to wash babies' clothes since its delicate both on the fabrics and on the skin.

Effective on the typical stains of babies' clothes, it removes bad odours and releases a delicate fragrance.

Dosing according to the level of dirt and water hardness. Effective also at low temperatures. Always check the label before washing the clothes.

Packaging: 750 ml
Product Code 0269013
EAN Code 8001990026904
Pcs per case 12
Pallet 12x3



TESSUTI MODERNI & CAPI SPORTIVI

It cleans and sanitises deeply synthetic fibre fabrics, including sportswear. Its exclusive formula contains a special molecule with vegetal origin which neutralises bad odours, preventing them from originating again and leaving a fresh fragrance on the fabrics.

Dosing according to the level of dirt and water hardness. Effective also at low temperatures. Always check the label before washing the clothes.

Packaging: 750 ml
Product Code 0268913
EAN Code 8001990026898
Pcs per case 12
Pallet 12x3



LAVATRICE E A MANO

Detergent for handwashing with soapwort extracts, ideal for all fabrics including delicate ones.

Thanks to its dust anti-redeposition power, it prevents clothes' greying. It releases a pleasant fragrance on the clothes.

Dosing according to the level of dirt and water hardness. Effective also at low temperatures. Always check the label before washing the clothes.

Packaging: 750 ml
Product Code 0269113
EAN Code 8001990026911
Pcs per case 12
Pallet 12x3

FABRICS SOFTENERS



A complete range of softeners with exclusive long-lasting fragrances and a patented technology aimed at removing bad odours. They are part of **Emulsio Naturale Laundry Line** and are suitable also for the most sensitive skins. This line uses selected ingredients with vegetal origin and used in cosmetics.

**LONG LASTING
FRAGRANCE**

With raw materials of natural origin

Dermatologically
tested on sensitive skins*
Hypoallergenic*
Paraben free*
Nickel free, cobalt-free
and chromium-free*
Fully biodegradable*

VEGANOK
AZIENDA N. 0624



AMMORBIDENTE MUSCHIO E MAGNOLIA

Concentrated softner
(musk and magnolia fragrance)

Assouplissant concentré
(parfum de musc et magnolia)

Konzentriertes Weichspülmittel
(Moschus- und Magnolienduft)

AMMORBIDENTE NEROLI E ARGAN

Concentrated softner
(neroli and argan fragrance)

Assouplissant concentré
(parfum de néroli et argan)

Konzentriertes Weichspülmittel
(Neroli- und Arganduft)

AMMORBIDENTE TALCO DI LILLA

Delicate fabrics
softener

Assouplissant
pour textiles délicats

Weichspülmittel
für Feintextilien

*Nickel free, cobalt-free and chromium-free (< 0.01 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

Sutter



CONCENTRATO

It makes clothes soft and stretches the fabrics making ironing easier. Its formula contains exclusive long-lasting fragrances and includes a patented technology aimed at removing bad odours and releasing a delicate freshness which lasts for some days/weeks.

HOW TO USE

WASHING MACHINE: pour the recommended dose into the softener compartment according to the weight (kg) of dry laundry

HANDWASHING: pour the recommended dose into the water during the last rinsing. Do not pour the product directly on the clothes.

TECHNICAL DATA

Neroli e Argan

Packaging: 750 ml

Product Code 0269413

EAN Code 8001990026942

Pcs per case 12

Pallet 12x3

Muschio e Magnolia

Packaging: 750 ml

Product Code 0269313

EAN Code 8001990026935

Pcs per case 12

Pallet 12x3



CONCENTRATO CAPI DELICATI

It makes clothes soft and stretches the fabrics making ironing easier. Its formula contains exclusive long-lasting fragrances and includes a patented technology aimed at removing bad odours and releasing a delicate freshness which lasts for some days/weeks.

WASHING MACHINE: pour the recommended dose into the softener compartment according to the weight (kg) of dry laundry.

HANDWASHING: pour the recommended dose into the water during the last rinsing. Do not pour the product directly on the clothes.

Packaging: 750 ml

Product Code 026911

EAN Code 8001990026928

Pcs per case 12

Pallet 12x3

LAUNDRY - IRON STARCH



Emulsio Naturale Stira Bene ensures easy and quick ironing thanks to its exclusive formula with selected ingredients with vegetal origin and used in cosmetics which is also suitable for the most sensitive skins.



STIRABENE APPRETTO

Spray starch

Apprêt

Spruhstarke

STIRABENE APPRETTO DELICATO

Iron starch (trigger bottle)

Apprêt (bouteille trigger)

Wäschestärke (Trigger-Flasche)

*Nickel free, cobalt-free and chromium-free (< 0.01 ppm). Completely biodegradable (the surfactants in the product are quickly, easily and completely biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).



STIRABENE APPRETTO

Emulsio Naturale Stira Bene Appretto makes ironing quick and easy. Its rich formula of pure cornstarch relaxes fabric fibres and helps eliminate creases and wrinkles while restoring garments to their original beauty and leaving a fresh scent of cleanliness on the fabric.

HOW TO USE

Shake before use. Bend the spray slightly, press the trigger and spray evenly on the linen from a distance of about 20 cm. Iron immediately. If the trigger is plugged up, wash it under running water after having taken the cap away.

WARNING: always check the instructions on the clothes' labels. In particular, for silk and delicate fabrics, check the product compliance by trying it on a small hidden area.

TECHNICAL DATA

Packaging: 500 ml
Product Code 0467813
EAN Code 8001990046193
Pcs per case 12
Pallet 21x5



STIRABENE APPRETTO DELICATO

Emulsio Naturale Stira Bene Appretto Delicato makes ironing quick and easy. Its rich formula of pure cornstarch relaxes fabric fibres and helps eliminate creases and wrinkles while restoring garments to their original beauty and leaving a fresh scent of cleanliness on the fabric.

It can be used on dry and wet fabrics, with standard iron or steam iron.

Shake well before use. Turn the sprout to ON. Spray directly on the fabric from a distance of about 20-25 cm. Iron immediately. Turn the sprout to OFF.

WARNING: always check the instructions on the clothes' labels. In particular, for silk and delicate fabrics, check the product compliance by trying it on a small hidden area.

Packaging: 500 ml
Product Code 0269513
EAN Code 8001990 026959
Pcs per case 12
Pallet 13x7

ODOUR STOP SPRAY AIR FRESHENERS

emulsio
NATURALE

Thanks to its special technology Emulsio Naturale ilCatturaOdori product range acts directly on unpleasant smells in the air like from smoke, fried, food, bathroom and pets.
The fragrances delicately scent the room without irritating and their special formula contain allergen-free perfumes making it ideal even for the most sensitive people.

*ilCattura
Odori*



ILCATTURAODORI SPRAY IGIENIZZANTE BREZZA MARINA - FRESCHEZZA NATURALE

Odour-stop sanitizing spray air-fresheners

Sprays désodorisants assainissants capture-odeurs

Raum Deo Spray mit desondorierenden Effekt
und hygienischer Wirkung

ILCATTURAODORI SPRAY BREZZA MARINA - FRESCHEZZA NATURALE

Odour-stop spray air-fresheners

Sprays désodorisants capture-odeurs

Raum Deo Spray mit
desondorierenden Effekt

* Contains allergen-free perfumes (1272/2008/EC regulation).
Nickel free (< 0,1 ppm). With biodegradable ingredients (the surfactants in the product are quickly and easily biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

Sutter



ILCATTURAODORI SPRAY IGIEZZANTE

Ideal to sanitize and eliminate smells from surfaces and fabrics of furnitures such as curtains and sofas. Two fragrances available: Marine Breeze or Natural Freshness.

HOW TO USE

Shake before use. To remove odours from air (smoke, pets, food, bathroom, mildew and humidity), point the spray towards the centre of the room and spray for some seconds. To sanitise furniture surfaces and fabrics, spray the product directly on the surface to be treated. Test on a small hidden area before applying the product on the surface to be treated to check colour resistance.

TECHNICAL DATA

Brezza Marina	
Packaging: 400 ml	
Product Code	0261313
EAN Code	8001990026133
Pcs per case	12
Pallet	14x6
Freschezza Naturale	
Packaging: 400 ml	
Product Code	0261213
EAN Code	8001990026126
Pcs per case	12
Pallet	14x6



ILCATTURAODORI SPRAY

Two fragrances available: Marine Breeze or Natural Freshness.

Shake before use. Point the spray towards the room centre. Spray for some seconds keeping the spray in vertical position.

Brezza Marina	
Packaging: 300 ml	
Product Code	0299413
EAN Code	8001990029943
Pcs per case	12
Pallet	24x6
Freschezza Naturale	
Packaging: 300 ml	
Product Code	0299313
EAN Code	8001990029936
Pcs per case	12
Pallet	24x6



ODOUR STOP GEL AIR FRESHENERS

emulsio
NATURALE

Thanks to its special technology Emulsio Naturale ilCatturaOdori product range acts directly on unpleasant smells in the air like from smoke, fried, food, bathroom and pets. The fragrances delicately scent the room without irritating and their special formula contain allergen-free perfumes making it ideal even for the most sensitive people.

*ilCattura
Odori*

WITH BIODEGRADABLE
INGREDIENTS*

SPECIAL CAP
WITH CORRECT TEMPERATURE
INDICATOR

With ingredients of natural origin
Allergen-free*
Nickel free*

LAST UP TO 60 DAYS

PHOSPHATE-FREE

WITH BIODEGRADABLE
INGREDIENTS*



ILCATTURAODORI GEL FRIGO

Odour-stop gel air-freshener (fridge)

Gel désodorisant capture-odeurs
(réfrigérateur)

Duftgel mit desondorienden Effekt
(Kühlschrank)

IL CATTURAODORI GEL SCARPIERA E PATTUMIERA

Odour-stop gel air-freshener
(shoe rack and garbage can)

Gels désodorisants capture-odeurs
(meuble à chaussures et poubelle)

Duftgel mit desondorierenden Effekt
(Schuhschrank und Abfalleimer)

IL CATTURAODORI PURIFICA ARIA GEL BREZZA MARINA - FRESCHEZZA NATURALE

Odour-stop gel air-fresheners

Gels désodorisants
capture-odeurs

Duftgel mit
desondorierenden Effekt

* Contains allergen-free perfumes (1272/2008/EC regulation).
Nickel free (< 0,1 ppm). With biodegradable ingredients (the surfactants in the product are quickly and easily biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

Sutter

HOW TO USE

TECHNICAL DATA

ILCATTURAODORI GEL FRIGO



Thanks to its special DUAL ACTION technology quickly destroys and absorbs unpleasant odours, leaving your fridge smelling fresh all the time. Its perfume-free formula maintains the true flavour of your food.

Remove the label from the cap; place the product inside the fridge either on the shelves or in the egg tray; change the product when the gel level goes below the indicator in the lower part. The cap indicates the correct temperature (below 5°C) for food storage.
DARK CAP = the fridge temperature is CORRECT
LIGHT CAP = The fridge temperature is NOT CORRECT

Packaging: 40 g
Product Code 0298313
EAN Code 8001990029837
Pcs per case 7
Pallet 26x6

ILCATTURAODORI GEL SCARPIERA E PATTUMIERA



Neutralises all unpleasant smells, even the most difficult. The special technology with patented anti-odour molecules acts directly on the unpleasant smells of the shoe rack and garbage can leaving a pleasant citrus perfume.

Take the protection film away from the label and fix the base on the selected surface (avoid wallpapers and polished wood). Adjust the cap by rotating it until you reach the desired intensity.

Packaging: 2 pcs x20 g
Product Code 0299913
EAN Code 8001990029998
Pcs per case 12
Pallet 31x6

ILCATTURAODORI PURIFICA ARIA GEL



With its practical gel air fresheners format eliminates unpleasant smells from the home, delicately scenting the room with its fragrance. Two fragrances available: Marine Breeze or Natural Freshness.

Open the tag and place the gel in the selected room.

Brezza Marina
Packaging: 150 g
Product Code 0299713
EAN Code 8001990029974
Pcs per case 14
Pallet 16x7
Freschezza Naturale
Packaging: 150 g
Product Code 0299613
EAN Code 8001990029967
Pcs per case 14
Pallet 16x7



ODOUR STOP ORNAMENTAL AIR FRESHENERS



Thanks to its special technology Emulsio Naturale ilCatturaOdori product range acts directly on unpleasant smells in the air like from smoke, fried, food, bathroom and pets. The fragrances delicately scent the room without irritating and their special formula contain allergen-free perfumes making it ideal even for the most sensitive people.

ilCatturaOdori

Allergen-free*
With biodegradable
ingredients*

With ingredients of natural origin
Allergen-free*
Phosphate-free

ELIMINATES UNPLEASANT
SMELLS UNTIL 6 WEEKS

LAST UP TO 30 HOURS



ILCATTURAODORI PERLE

BREZZA MARINA - FRESCHEZZA NATURALE

Odour-stop ornamental air-freshners (pearls gel)

Désodorisants décoratifs capture-odeurs (perles en gel)

Dekorative Lufterfrischer mit
desondorierenden Effekt (Perlen im gel)

IL CATTURAODORI CANDELA

BREZZA MARINA - FRESCHEZZA NATURALE

Odour-stop ornamental air-freshners (scented candle)

Désodorisants décoratifs capture-odeurs (bougie parfumée)

Dekorative Lufterfrischer mit
desondorierenden Effekt (Duftkerze)

* Contains allergen-free perfumes (1272/2008/EC regulation).
With biodegradable ingredients (the surfactants in the product are quickly and easily biodegradable according to 648/2004/EC Regulation).

Sutter



IL CATTURA ODORI PERLE

Eliminate unpleasant smells and emit a delicate scent. The elegant design makes them ideal for every room. Two fragrances available: Marine Breeze or Natural Freshness.



HOW TO USE

Unscrew the cap until it stops. To decrease the scent intensity, screw the cap slightly back. Shake the product to revive the fragrance. Change the product when the remain on the bottom is about 1 cm. Do not turn upside down.

TECHNICAL DATA

Brezza Marina	
Packaging:	110 g
Product Code	0261613
EAN Code	8001990026164
Pcs per case	12
Pallet	19x6
Freschezza Naturale	
Packaging:	110 g
Product Code	0261513
EAN Code	8001990026157
Pcs per case	12
Pallet	19x6



IL CATTURA ODORI CANDELA

A 2-in-1 two-colour candle that eliminates unpleasant smells and delicately scents the room. The special patented molecules act directly on bad smells, leaving a delightful fragrance in the air. Glass container enhances your home décor. Two fragrances available: Marine Breeze or Natural Freshness.



Take the cup out from the package. Light the wick up and allow to act.

Brezza Marina	
Packaging:	130 g
Product Code	0261813
EAN Code	8001990026188
Pcs per case	12
Pallet	19x5
Freschezza Naturale	
Packaging:	130 g
Product Code	0299813
EAN Code	8001990029981
Pcs per case	12
Pallet	19x5



SplendiArgento makes silver and silverplate shiny and sparkling while protecting them for a long time from oxidation and ageing effects.

SplendiRame makes brass and copper (traditional and modern ones) shiny and sparkling while protecting them for a long time from oxidation and ageing effects.



SPLENDIARGENTO (cream)

Cream polish for silver
and silverplate

Crème nettoyante
pour argent et argenterie

Poliercreme für Silber od.
versilberten Teilen

SPLENDIARGENTO (spray)

Spray polish for silver
and silverplate

Spray nettoyant
pour argent et argenterie

Silberspray
(auch für versilberten Teilen)

SPLENDIRAME (cream)

Cream polish
for brass and copper

Crème nettoyante
pour cuivre et laiton

Poliercreme für Messing
und Kupfer

SPLENDIRAME (spray)

Spray polish
for brass and copper

Spray nettoyant
pour cuivre et laiton

Spray für Messing
und Kupfer

HOW TO USE

TECHNICAL DATA



SPLENDIARGENTO (cream)

Formula with polishing microspheres suitable for ornaments, cutlery, silver sets.

Shake well before using. Pour a small quantity of product onto a soft cloth. Gently rub and pass immediately with a dry and soft cloth.

Packaging: 200 ml
Product Code 0262913
EAN Code 8001990027000
Pcs per case 12
Pallet 29x5



SPLENDIARGENTO (spray)

Thanks to its format spray and its active agents, it's practical, fast and particularly suitable for carvings and inlays.

Spray on the surface to be cleaned. Let it act for few moments. RINSE THOROUGHLY and dry with a soft cloth immediately. Do not allow to dry the product over the surface.

Packaging: 300 ml
Product Code 0263013
EAN Code 8001990029585
Pcs per case 12
Pallet 12x3



SPLENDIRAME (cream)

Effective and gentle creamy formula suitable for pots, handles of doors, ornaments.

Shake well before use. Pour the products onto a damp cloth and polish the surfaces. Let it act for few moments, pass again with a damp cloth or rinse. Dry the surfaces.

Packaging: 200 ml
Product Code 0263213
EAN Code 8001990027017
Pcs per case 12
Pallet 29x5



SPLENDIRAME (spray)

Thanks to its format spray and its active agents, it's practical, fast and particularly suitable for carvings and inlays.

Spray on the surface to be cleaned. Let it act for few moments. RINSE THOROUGHLY and dry with a soft cloth immediately. Do not allow to dry the product over the surface.

Packaging: 300 ml
Product Code 0295913
EAN Code 8001990029592
Pcs per case 12
Pallet 12x3

SHOE CARE



The Marga range clean shoes and give them the natural beauty of leather. Their special formulas gently cleans shoe surface, revives colours without washing them out and keeps the natural softness of shoes leather. A specific product range composed of many spray and cream cleaners available in different colors, a self-polishing sponge for leather shoes and many other products.



MARGA

Shoe care products

Entretien des chaussures

Schuhcreme & Schuhpflge

Cream



TUBETTO NERO (black)

Packaging: 50 ml

Product Code 0110002

EAN Code 8001990000027

Pcs per case 3x4

Pallet 26x6



TUBETTO MARRONE (brown)

Packaging: 50 ml

Product Code 0110006

EAN Code 8001990000065

Pcs per case 3x4

Pallet 26x6



TUBETTO TESTA MORO (dark brown)

Packaging: 50 ml

Product Code 0110008

EAN Code 8001990000089

Pcs per case 3x4

Pallet 26x6



TUBETTO NEUTRO (neutral)

Packaging: 50 ml

Product Code 0110013

EAN Code 8001990000133

Pcs per case 3x4

Pallet 26x6

Grease for shoes



GRASSO CERVO

Packaging: 50 ml

Product Code 0185004

EAN Code 8001990018503

Pcs per case 18

Pallet 22x5

Sponge



SPUGNA AUTOLUCIDANTE

Product Code 01169 13

EAN Code 80658528

Pcs per case 2x6

Pallet 21x4

Tampon polish



RAPID NERO (black)

Packaging: 75 ml

Product Code 0263413

EAN Code 80658399

Pcs per case 2x6

Pallet 32x4



RAPID MARRONE (brown)

Packaging: 75 ml

Product Code 0263513

EAN Code 80658405

Pcs per case 2x6

Pallet 32x4



RAPID TESTA DI MORO (dark brown)

Packaging: 75 ml

Product Code 0263613

EAN Code 80658412

Pcs per case 2x6

Pallet 32x4



RAPID NEUTRO (neutral)

Packaging: 75 ml

Product Code 0263713

EAN Code 80658429

Pcs per case 2x6

Pallet 32x4

Spray for suede shoes



RAVVIVANTE CAMOSCIO NERO (black)

Packaging: 150 ml

Product Code 0115002

EAN Code 80658450

Pcs per case 12

Pallet 33x4



RAVVIVANTE CAMOSCIO MARRONE (brown)

Packaging: 150 ml

Product Code 0115006

EAN Code 80658467

Pcs per case 12

Pallet 33x4



RAVVIVANTE CAMOSCIO NEUTRO (neutral)

Packaging: 150 ml

Product Code 0115013

EAN Code 80658474

Pcs per case 12

Pallet 33x4

Waterproofing spray



SPRAY ANTIPIOGGIA

Packaging: 150 ml

Product Code 0115113

EAN Code 80658481

Pcs per case 12

Pallet 33x4

PROFESSIONAL SPECIALTIES

la specialità
Sutter
PROFESSIONAL

An effective of specialties, originated from Sutter Professional experience that offers professional results in the domestic environment too.



MANGIAMUFFA

Mould Remover

Nettoyant anti-moisissure

Schimmelentferner



STURAPRESTO

Drain opener

Déboucheur canalisations

Abflussfrei

Sutter



MANGIAMUFFA

Removes the mould from all the surfaces and quickly whiten the fissures between tiles. Does not ruin the ceramic surfaces and thanks to its formula with bleach gives complete hygiene.

HOW TO USE

- 1) Turn the distributing part of the trigger to ON position to open, and to OFF position to close
- 2) Spray the product straight over the surface and rinse with a damp sponge or with plenty of water.
- 3) In case of heavy dirt, let it act for 4 or 5 minutes, rub the fissure with an abrasive sponge and rinse with water.

TECHNICAL DATA

Packaging: 500 ml
Product Code 0277113
EAN Code 8001990027710
Pcs per case 12
Pallet 12x3



STURAPRESTO

Special formula to act quickly on blocked drains to free pipes from blockage. Used periodically, it eliminates the accumulation of impurities and scaling and prevents foul odours. It does not damage pipes and cesspools.

Press the top of the cap and unscrew it to open the bottle. To clear drains, even when there is stagnant water: run hot water into the blocked drain, pour 1/2 of the content of the bottle in and leave to act for at least 5 minutes, then run hot water. To clear stubborn drains leave to act for 12 hours. To prevent drain blockage and foul odours: pour 1/4 of the content of the bottle (about 250 ml) into the drains once a week.

Packaging: 1000 ml
Product Code 0273713
EAN Code 8001990027758
Pcs per case 12
Pallet 9x3



A product range, with vegetal active principles, suitable especially for environments where pets live. Thanks to its exclusive formulas, Emulsio Naturale Home and Pet Care, it perfectly cleans and sanitizes surfaces, eliminating bad odours, releasing a pleasant scent and taking care of your pets.

VEGANOK
AZIENDA N. 0624



SUITABLE FOR ALL FLOORS

IT NEUTRALIZES ODOURS



HOME AND PET CARE DETERGENTE PAVIMENTI IGIENIZZANTE

Sanitizing floor detergent (Citrus fragrance)

Détergent assainissant pour tous les types de sols (parfum agrumes)

Antibakterieller Bodenreiniger (Citrusduft)

HOME AND PET CARE DETERGENTE PAVIMENTI IGIENIZZANTE

Sanitizing floor detergent (Lavender fragrance)

Détergent assainissant pour tous les types de sols (parfum lavande)

Antibakterieller Bodenreiniger (Lavendelduft)



HOME AND PET CARE DETERGENTE PAVIMENTI IGIENIZZANTE

Thanks to its exclusive formula, with vegetal active principles, it perfectly cleans and sanitizes all floor types and hard washable surfaces. It eliminates bad odours and releases a delicate cleanliness fragrance. Available in two fragrances: citrus and lavender.

HOW TO USE

DILUTED USE: Unscrew the cap, pour 50 ml of product (2 full caps) in 5 L of water (half bucket).

Plunge the cloth in the bucket, squeeze it and wash the floor. Do not rinse.

PURE USE: Pour the product directly on the floor, rub with a wet cloth and rinse.

For washable surfaces: pour a few drops on a damp sponge, clean the surface and rinse.

TECHNICAL DATA

Lavender

Packaging: 1000 ml

Product Code 268113

EAN Code 8001990026812

Pcs per case 12

Pallet 10x3

Citrus

Packaging: 1000 ml

Product Code 268013

EAN Code 8001990026805

Pcs per case 12

Pallet 10x3



A product range, with vegetal active principles, suitable especially for environments where pets live. Thanks to its exclusive formulas, Emulsio Naturale Home and Pet Care, it perfectly cleans and sanitizes surfaces, eliminating bad odours, releasing a pleasant scent and taking care of your pets.

VEGANOK
AZIENDA N. 0624



EFFECTIVE ON STAINS

IT NEUTRALIZES ODOURS

CITRUS AND ROSE FRAGRANCE



FOR KENNELS, CAT LITTERS AND PET BASKETS

IT NEUTRALIZES ODOURS

EUCALYPTUS FRAGRANCE



SANITIZING EFFECT

IT NEUTRALIZES ODOURS



HOME AND PET CARE PULITORE TESSUTI E TAPPETI IGIENIZZANTE

Sanitising fabric and carpet
cleaner

Nettoyant assainissant tissus
et tapis

Textil u. Teppichreiniger mit
antibakterieller Aktion

HOME AND PET CARE MOUSSE MULTIUSO IGIENIZZANTE

Sanitizing multi-purpose
mousse

Mousse assainissante
multi-usage

Allzweck-Schaumreiniger
mit antibakterieller Aktion

HOME AND PET CARE DEODORANTE CUCCIA E LETTIERA

Sanitizing air-freshner for kennels
and cat litters
(lemon grass fragrance)

Désodorisant pour niche et litière
(parfum citronnelle)

Duftspray für Katzenkistchen und
Hundehütten (Zitronengrass Duft)

HOME AND PET CARE DEODORANTE CUCCIA E LETTIERA

Sanitizing air-freshner
for kennels and cat litters
(lavender fragrance)

Désodorisant pour niche et litière
(parfum lavande)

Duftspray für Katzenkistchen und
Hundehütten (Lavendelduft)



HOME AND PET CARE PULITORE TESSUTI E TAPPETI IGIENIZZANTE

It deeply cleans fabric sofas, carpets, carpeting, armchairs and car seats. Its exclusive formula without allergens*, removes grease, stains and other remains from pets. It effectively eliminates odours and releases a fresh scent of citrus and rose on the fabrics.

* It contains allergen-free perfumes (Reg.648/2004/CE)

HOW TO USE

1. Turn the distributing part of the trigger to the ON position to open.
2. Spray directly onto the surface to be cleaned.
3. Leave to act. Wipe with a damp cloth.
4. Turn the distributing part of the trigger to the OFF position to close.

TECHNICAL DATA

Packaging:	500 ml
Product Code	268313
EAN Code	8001990026836
Pcs per case	12
Pallet	13x7



HOME AND PET CARE MOUSSE MULTIUSO IGIENIZZANTE

It deeply sanitizes and degreases all washable surfaces. Thanks to its exclusive mousse formula, it is excellent for a deep cleaning of kennels, cat litters, pet baskets and small cages. It sanitizes surfaces and eliminates bad odours, releasing a pleasant eucalyptus scent on the surfaces.

1. Turn the distributing part of the trigger to the ON position to open.
2. Spray directly onto the surface to be cleaned.
3. Leave to act. Wipe with a damp cloth.
4. Turn the distributing part of the trigger to the OFF position to close.

Packaging:	500 ml
Product Code	268213
EAN Code	8001990026829
Pcs per case	12
Pallet	13x7



HOME AND PET CARE DEODORANTE CUCCIA E LETTIERA

Thanks to its formula it sanitizes and removes bad odours from kennels and cat litters and fabrics, leaving a pleasant scent in the environment. Available in two fragrances: lemon grass and lavender.

Shake before use; to sanitize and neutralize bad odours from kennels, cat litters, fabrics spray the product on the surface to be treated. For fabrics, test on a small hidden area before applying the product on the surface to be treated, to check colour resistance. Point the spray towards the room centre and spray for some seconds, to remove bad odours from the environment.

Lavender	
Packaging:	400 ml
Product Code	268513
EAN Code	8001990026850
Pcs per case	12
Pallet	14x6
Lemon grass	
Packaging:	400 ml
Product Code	268413
EAN Code	8001990026843
Pcs per case	12
Pallet	14x6